

# أدوات الربط الحجاجية والتداولية سورة الزمر أنموذجاً

## *The Argumentative and Pragmatic Conjunctions Linkage Tools : Surah Al-Zumar as a Model*

أ. م . د. ماجد محسن راشد الشجيري  
Dr.Majid Mihssin Rashid Alshjairy  
Dr.majidalshjairy@gmail.com

### المقدمة

بالسياق, والمقام, والمتكلمين, ومقاصدهم؛ لذلك تعددت الخطابات المعرفية التي بحثتها التداولية, وتنوعت الاغراض والمقاصد التواصلية التي صيغت لأجلها, والتي سعى البحث التداولي الى ابرازها وقت دراستها بهدف تحديد معالمها, وابرار الغايات الابلاغية التواصلية فيها.

ولعل القرآن الكريم بما له من مائز يتجلى في فصاحته ونظمه الأسلوبي جعل من الدارسين أن يستلهموه في قراءاتهم التحليلية وفق تلك المناهج اللسانية الحديثة, وعلى هذا جاء موضوع بحثنا (أدوات الربط الحجاجية والتداولية سورة الزمر أنموذجاً) فكانت الدراسة الحجاجية والتداولية محصورة في أدوات الربط العاطفة, ولم أتوسع في تناولها,

الحمد لله رب العالمين, والصلاة والسلام على سيد المرسلين, وعلى آله الطيبين الطاهرين, وصحابته الأخيار المنتجبين. وبعد...

فقد اهتمت الدراسات اللسانية الحديثة منذ نشأتها باللغة, بوصفها أداة تواصلية, ويمثل الدرس اللساني الحديث ثورة معرفية كبيرة لا تتقيد بحقل دون آخر, إذ نال اهتمام الباحثين من مختلف التخصصات والتوجهات, فظهر على أثر ذلك منحى لساني جديد, عرف بالتداولية أرسى معالمه وآلياته لسانيون مرموقون, لهم أدواتهم ورؤيتهم في النظر الى اللغة, وقد جذب البحث التداولي الاهتمام اليه؛ لأنه نجح في فتح آفاق أوسع في دراسة اللغة, فاهتمت التداولية

فكانت دراستها على سبيل الحصر لا الإستدلال, فدرست أدوات العطف و الإستدراك في سورة من سور القرآن, وقد وقع اختياري على هذا الموضوع استجابة لرغبتني في أن يكون لدي اهتمام وإلمام في الدراسات الحجاجية والتداولية. وأسأل الله التوفيق والسداد .

**الكلمات المفتاحية:** الحجاجية والتداولية، الغايات الابلاغية التواصلية، سورة الزمر.

## Abstract

My entitled research as (argumentative and pragmatic conjunctions ) dis-  
seusses a Paramount extremely idea .Paramount extremely idea . to special-  
ists of rhetorie and interpretation . precisely , when the study of conjunctions  
links to the pragmatic meaning .Which is a new meaning .That is added to  
what has been said) about it (before ,rather than its old meaning study ,So,  
conjunctions ,namely the coordinating conjunctions ,are concerned with word  
to word or sentence to sentence connctions ,In other word ,conjunctions link  
what has come before to what has come after it ,and their relationships to the  
context ,and their effects on meaning as well ,these conjunctions have been  
divided into two parts ,particularly ,coordinating conjunctions and reconsid-  
eration tool.

Meanwhile ,I am studied in coordinating conjunctions)alwaw ,alfa,  
thuma ,hataa (and studied in reconsideration tools) bal ,lakna(that are existed  
in Surah AL -Zumar only .Also, I am dealt with ,in my study ,the coordinating  
conjunction and the context in which it is mentioned ,as well as the contexts  
methods) styles ,linkage tools ,ete (.that have supported and strengthened the  
meaning for which this conjunction has come.

**Keywords:** argumentative and deliberative, communicative rhetorical goals,  
Surat Az-Zumar.

أقرب تحقيقاً للمفهوم والنتيجة. (د. الناجح عز الدين العوامل الحجاجية: ١٣٣) أما التداولية فهي علم قائم على أسس ومفاهيم يسعى إلى تحقيق مهامه في الميادين المعرفية المختلفة، لإنجاح الممارسة اللغوية، إذ إنه علم لم يكتف بوصف الصيغ اللغوية وتفسيرها والوقوف عند أشكالها الظاهرة، ولكنه علم استأثر أن يتخذ التواصل أساساً ينطلق منه فدرس الظواهر في حيز الاستعمال فاحتلت بذلك موقعا مهما لتكون حلقة وصل بين حقول معرفية ربطت بينها وبين الحقول اللغوية، ومن ثم هي علم يبحث عن المعنى، إذ يقوم بتطبيق الأدلة والقرائن لإكتناه العمق الدلالي للخطاب .

وعلى أثر ذلك جاء هذا البحث ليركز على دراسة الروابط الحجاجية وتأثير التداولية عليها في سورة من سور القرآن الكريم، لما تحمله هذه الروابط من دلالات حجاجية خاصة بالتداولية، إذ إنها تصل المقدمات بالنتائج بما تطرحه في السياق، ولما لها من تأثير في ربط السابق باللاحق وتأثيره في المعنى. والروابط الحجاجية كثيرة، ولسنا بصدد دراستها، وإنما ما ورد منها في سورة الزمر، وكيف كان لها تأثير في المعنى السياقي، وما لها من وقع في نفس المتلقي أو السامع.

### الروابط الحجاجية

**الربط لغة:** جاء في العين: ربط يربط ربطا والرباط: هو الشيء الذي يُربط به، وجمعه

إن الغرض الرئيس للحجاج هو التأثير والإقناع و التواصل؛ لذا ارتبط مفهومه بالدراسات التداولية، لما توليه من أهمية بين طرفا التواصل، فالحجاج فعالية تداولية. (الشهري، الحجاج في البلاغة الجديدة: ٢٨) وهو: «تقديم الحجج والأدلة المؤدية إلى نتيجة معينة، وهو يتمثل في إنجاز تسلسلات استنتاجية داخل الخطاب، وبعبارة أخرى يتمثل الحجاج في إنجاز متواليات من الأقوال، بعضها هو بمثابة الحجج اللغوية، وبعضها الآخر هو بمثابة النتائج التي تستنتج منها.» (العزاوي ابو بكر اللغة والحجاج: ١٦) فضلا عن كونه طاقة كامنة في النص تستهدف إقناع المتلقي، فالغاية منه ترسيخ المفاهيم لترسو حقيقة يُدرك عبرها أن الحجاج خطاب ينشط في إطار عملية تواصلية تخضع إلى المستوى النحوي والتداولي، فضلا عن الجانب الفكري وما وظفه من منطلقات غايتها الإقناع.

إذ يُقرّ (موشلار و ريبول) بأن الخاصية الأساسية للعلائق الحجاجية هي أن تكون سلمية وتراتبية، وسبب نعتها بهذه الصفة إنما هو ما يوفره العامل الحجاجي من تقوية للحجة، حتى يجعلها غير متساوية قوة وضعفاً، تأثيراً وإقناعاً، وبالتالي يكون العامل الحجاجي هو المحرّك للعلائق الحجاجية داخل الملفوظ في ذاته، وداخل القسم الحجاجي حتى ينزل الملفوظ في درجته الحقيقية من السلم الحجاجي فيكون

رُبط , والرباط ملازمة ثغر العدو , والرجل مرابط , وربطت الشيء أربطه ربطا اذا شدته (الفرهيدي الخليل بن احمد. العين: ٢٢/٧ ٤ ,الجمهرة: ١١٧/٣ ، اللسان: ٣٠٢/٧)

**أما اصطلاحا:** فهي التي « تربط بين قولين , أو بين حجتين على الأصح أو أكثر , وتسد لكل قول دورا محددًا داخل الاستراتيجية الحجاجية العامة .» (العزاوي: اللغة والحجاج: ٢٧).

ولكي يتوصل المتكلم الى هدفه الاقناعي يركز على المؤشرات اللغوية , كون اللغة تحمل في طياتها بصفة ذاتية وجوهرية وظيفة حجاجية , تتجلى في بنية الأقوال ذاتها تسمح بتدرج وتسلسل الأقوال في الخطاب .

وقد ميّز (ديكرو) بين وظيفتين للغة هما : الوظيفة الحجاجية , والوظيفة الإخبارية , والوظيفة الإخبارية في نظره وظيفة ثانوية , بالنسبة الى الوظيفة الحجاجية , إذ تعد النظرية الحجاجية المكونات والظواهر الحجاجية أساسية وجوهرية . (سميرة خميس: الخطاب القرآني لآيات الحياة الدنيا. رسالة ماجستير غير منشورة: جامعة بغداد. ١٢٧)

ولما كانت اللغة لها وظيفة , وكانت التسلسلات الخطابية فيها محددة بوساطة بنية الأقوال اللغوية بتوظيف مؤشرات لغوية خاصة بالحجاج توصف بالروابط الحجاجية ؛ (العزاوي : اللغة والحجاج: ٢٦) , ولأن الخطاب القرآني يتسم بالإبلاغية فهو غالبا ما يكون موجها للإقناع ؛ لذا يتعين الخطاب الحجاجي فيه عن طريق آليات مباشرة أهمها الروابط الحجاجية التي تصل الحجة بالنتيجة , وتتدخل في توجيه

الحجاج.

وتسهم هذه الروابط مساهمة فاعلة في الانسجام والتماسك النصي ؛ لتغري متقبل الخطاب إغراءً ربما يحمله على الإذعان أو التسليم بما يقوله المحاج إذ تتفاعل هذه الروابط داخل نسيج الخطاب لتخلق الدلالة الحجاجية؛ مما يجعل التوقف عندها أمرا لا بد منه ؛ لدورها لفاعل والمهم في النص. فالروابط الحجاجية أن نعرف قيمتها الحجاجية إلا بالعودة الى سياقها؛ لذا تُعد الروابط مؤشرا مهمته القيام بعمليات حجاجية .(د. مثنى: اسلوبية الحجاج التداولي والبلاغي: ٥٨) ومن الظواهر الحجاجية اللغوية التي استرعت اهتمام (ديكرو) هي الروابط النحوية مثل (الواو, الفاء, ثم,....) والروابط التداولية الحجاجية نحو (لكن, بل, حتى) فاذا كانت الروابط النحوية تحقق لنا الانسجام النحوي في النص, فان الروابط التداولية تعمل على تحقيق الانسجام التداولي والحجاجي .(الحجاج في المثل السائر: ١٢٤)

ويمكن أن نرصد مجموعة من الروابط الحجاجية في الخطاب القرآني من خلال سورة الزمر , نتناول فيها وظيفة هذه الأدوات وقيمتها الحجاجية داخل الملفوظ , وقد قسمتها الى ما يأتي:

### **أدوات العطف :**

إن النص عبارة عن جمل متعاقبة , ولكي تفهم وحدة مسبوكه تحتاج الى أدوات ربط متنوعة , فالعطف أول وسيلة من وسائل

التماسك النصي والعلاقات التي بين المساحات أو بين الأشياء التي في هذه المساحات وتحديد للطريقة التي يترابط بها اللاحق مع السابق بشكل منظم. وإن أدوات الربط تكون وسيلة من وسائل تحقيق مفهوم السبك النصي على مستوى الشكل ، وتكون أيضا وسيلة من وسائل تحقيق مفهوم (المسببية) في الحبك النصي على مستوى مضمون . ويتضح من ذلك أنها تمثل جزءاً من المساحة المشتركة التي جَوَّزها الدرس النصي الحديث بين مفهومي السبك والحبك ووسائل تحقيقهما في النص اللغوي (ابن هشام :مغني اللبيب : ٤٠٨ )

وضمت سورة الزمر الكثير من الروابط لا سيما حروف العطف , فكل واحد منها له مكانه المناسب الذي وُضِعَ له, فيما يتعلق بالسياق والوظيفة , التي أسندت له, إذ إن لكل حرف وظيفته ومعناه الخاص به دون غيره, علما أني لم أتطرق الى كل الحروف , وإنما اخترت طائفة من حروف العطف خشية التكرار والإطالة , وهي كما يأتي :

#### - الواو :

تعد الواو من أهم الروابط الحجاجية في الخطاب القرآني عامة, وسورة الزمر خاصة, إذ اشار النحاة الى أنها« تفيد مطلق الجمع». ( خزعل:جهود الباحثين العراقيين النحوية, اطروحة دكتوراه ,جامعة ديالى:٣٨٥) إذ يجمع هذا الرابط بين الحجج بعضها ببعض, لتحقيق النتيجة الموجودة, فالواو رابط حجاجي مدعم للحجج المتساوقة , ويأتي لترتيب الحجج

ووصل بعضها ببعض. (الشهري, استراتيجيات الخطاب:٤٧٢) والواو من أكثر الروابط ذكرا في القرآن الكريم, وكذلك هو في سورة الزمر, إذ ورد ذكره في أكثر آيات السورة المباركة, يربط المعنى السابق باللاحق, أو يعطف جملا على أخرى, أو معنى على معنى, وكل ذلك حشدا للسياق والمعنى.

وقد ذُكر هذا الرابط في سبع وأربعين آية من آيات السورة, إذ بلغ عدد آياتها خمس وسبعون آية. ومن ذلك ما ورد في قوله تعالى: «فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَبَ عَلَى اللَّهِ وَكَذَّبَ بِالصِّدْقِ إِذْ جَاءَهُ أَلَيْسَ فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْكَافِرِينَ » الزمر ٣٢. أراد الله - تبارك وتعالى - في هذا النص القرآني أن يبين أن أعلى مراتب الظلم هو الكذب على الله, وذلك عن طريق الشرك , بأن نسبوا له الولد والصاحبة- جَلَّ وعلا - عن ذلك. ثم بعد ذلك ربط- عَزَّ وجل- جملة الشرك بجملة أخرى, وهي أيضا نوع من أنواع الكذب , إذ إن الكذب بعد الواو ليس كالكذب الذي قبلها , وقد قال النحاة : «إن الشيء لا يعطف على نفسه» (الشاوش, اصول تحليل الخطاب: ١/٤١٧), وهذا ما أفادته أداة الربط (الواو), إذ جعلت التكذيب بالقرآن أو التوحيد, أو الرسول(ابن الجوزي: ٧/١٨٢) معطوفا على التكذيب على الله بالإشراك به, وهو أشد مراتب ظلم النفس.

وقد جمع الله - جَلَّ وعلا- في هذا النص بين الكذابين , إلا أن الكذب الثاني ليس كالأول, وقد « تستعمل الواو في التعبير للجمع بين المعطوف والمعطوف عليه في

الحكم والإعراب جمعا مطلقا ولا تفيد الترتيب والتعاقب». (د. معوض، حروف المعاني) إذ ربط جَلَّ وعلا- بين حجتين، وهما: التكذيب على الله، والتكذيب بالقرآن أو التوحيد أو الرسول؛ من أجل التأثير في المتلقي وحمله على الإذعان إلى النتيجة من هذا الخطاب». (د. الدريدي، الحجاج في الشعر العربي: ٢٣) وهي التحذير مما سيلفاه من عذاب ومكانة في جهنم، إذا استمر في التكذيب، إذ عمل الرابط (الواو) على ربط الحدث الثاني بالأول؛ ليفتح المجال أمام المتلقي للحجة بالتدرج، وبالتالي تصبح أكثر إقناعا و انسجاما.

وقد تم توظيف الرابط الحجاجي (الواو) في الخطاب القرآني واستثماره لتقوية الحجج والحفاظ على انسجام النص واستمراريته، وتدرجه، إذ عمل الرابط على الإيضاح والتوكيد للنتيجة المضمرة وهي التحذير والتقرير. (سميرة، الخطاب القرآني: ١٤٥)

وقد شكّلت بنية الإستفهام المنفي نسقا حاضنا للخطاب؛ لإتخاذها بُعدا ساعدا في إبلاغ الخطاب الإقناعي بصيغته التقريرية (أليس)، لتقرير حقيقة أن جهنم هي المكان المناسب للمكذبين. وهذا ما اثبتته مجيء الإستفهام منفيًا، إذ يكون «أوقع في النفس وأدل على الإلزام». (د. فضل، البلاغة فنونها وافنانها: ١/١٩٠) كما أن التقرير بالإستفهام المنفي يحمل المتلقي على الإقرار والإعتراف بأمر قد استقر عنده ثبوته. (ابن هشام مغني اللبيب: ٢٢) ضمن حقيقة غير مختلف عليها عنده. ويدخل الإستفهام ضمن التوجهات عند (اوستن وسيرل) فيكون

الغرض منه توجيه متلقي الخطاب إلى الانتباه لما سيؤول إليه الأمر في التكذيب على اختلافه، مما يفرضي إلى قوة انجازية انتقلت في سياق الآية الكريمة إلى التقرير والإذعان؛ لما للحجة الواردة بعد الواو من مصداقية لإيمان الناس بها وتوافقهم عليها لتواترها عندهم (سميرة، الخطاب القرآني: ١٤٧) وقد يتطلب الحجاج الوقوف على أدلة تخاطب بها الحس السليم والعقل القويم. ونلاحظ مما تقدم أن النص القرآني قد ساق مسترسلا الإنذار ضمن توظيف حرف العطف (الواو) مما دلّ على التتابع ضمن ارتباط زمني متدرج؛ لتحقيق غرض حجاجي مفاده الإقناع بأن التكذيب على الله - جَلَّ وعلا- هو أعلى غايات التكذيب، مما أعطى قوة في التقرير، وأن «القوة والغرض عنصران مكملان للمعنى فالقوة درجة والغرض وظيفة ولكل غرض رئيس أغراض فرعية وفقا لسياقات الإتصال.» (تعديل القوة الإنجازية: ٣١٩) فضلا عن الحجة التوصيلية للواو إذ إنه أوصل الحجة الأولى وهي التكذيب على الله، بالحجة الثانية وهي الكذب بالقرآن أو الرسول، كما قام بترتيبها وجمعها؛ من أجل الوصول للنتيجة؛ لأن غاية هذه الحجج هو تثبيت النتيجة وتقويتها لتكون أكثر قبولا، وأقوى تأثيرا في المخاطب. وعليه فإن العلاقة الحجاجية هي أن الكذب على الله والكذب على القرآن والرسول هي حجج. والواو رابط، والعذاب ومؤاه جهنم النتيجة. والله اعلم./

#### - الفاء :

تُعد الفاء من الروابط الحجاجية المهمة، التي تؤدي أثرا فاعلا في ترتيب الحجج وربط

فَهُوَ عَلَى نُورٍ مِّن رَّبِّهِ فَوَيْلٌ لِلْقَاسِيَةِ قُلُوبُهُم مِّنْ  
ذِكْرِ اللَّهِ أُولَئِكَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ». الزمر ٢٢.

في هذه الآية الكريمة بين الله - جلّ وعلا -  
قوة الربط بين هذه الآيات، شرح الصدر  
للاسلام، ونور الهداية من الله، ونتيجة التغافل  
والنسيان عن ذكره - جلّ وعلا - ؛ لذلك كرر  
الفاء ثلاث مرات ، ففي الجملة الاسمية الأول  
نبه

على أن شرح الصدور من النعم التي منّ  
الله بها على نبيه الكريم محمد - صلى الله عليه  
 وآله وسلم - في الإسلام، وهي تدل على الثبوت  
، إذ إنها ركبت من جملتين. وقد عطف هذه  
الجملة على ما قبلها ؛ لأنه - جلّ وعلا - في تعداد  
نعمه التي أسبغها على البشر عموما ، وأمة  
محمد - صلى الله عليه وآله وسلم - خصوصا .  
ثم ربط الجملة بالأولى، وكأنما أطف الله ونوره  
وهدايته، مرتبط بشرح الصدر للإسلام ، ثم  
ذكر - جلّ وعلا - نتيجة من غفل عن ذلك ، وهي  
الويل ، والقسوة في القلب ، وهو أشد درجات  
العناد والتكبر، فهم في ضلال دائم. إذ ربطت  
هذه النتيجة بما قبلها أيضا ، حتى يكون السياق  
واحدا في دلالاته على التعبير عما أراه الله من  
هذه الآية الكريمة .

وذكر الزجاج أن « هذه الفاء فاء المجازاة  
والمعنى أفمن شرح الله صدره فاهتدى كمن  
طبع على قلبه فلم يهتد لقسوته ، والجواب  
متروك لأن الكلام دال عليه ويؤكد ذلك قوله  
- جلّ وعلا - (فويل للقاسية قلوبهم من ذكر  
الله) يقال قسا قلبه عن ذكر الله ومن ذكر الله  
، فمن قال من ذكر الله فالمعنى كلما تُلي عليه  
ذكر الله قسا قلبه.... ومن قال عن ذكر الله

النتائج بالمقدمات ، ويسهم هذا الرابط في بناء  
النص وانسجامه، ومن ثم يسمح هذا الانسجام  
باقامة علاقة حجاجية بين الحجج ، والنتائج  
فهي تعمل على الربط بين الأحداث، وبالتالي  
تجعل الحدث مقنعا لدى المتلقي . (التركيب  
التعليقية في القرآن: ١١٨) و« يتحقق الربط من  
خلال علاقات دلالية أساسية إذ يعتمد تفسير  
أحد العناصر في النص على العنصر الآخر؛  
لهذا قد الربط داخل الجملة أو بين الجمل «(د).  
عزة شبل، علم لغة النص: ٩٩).

وقد يؤدي حرف (الفاء) الوظيفة نفسها  
التي يؤديها الرابط السابق (الواو)، إذ يقوم  
بالجمع بين الحجج ، وبالتالي تقويتها لتؤدي  
الوظيفة المطلوبة ، فهو رابط حجاجي مدعم  
للحجج المتساوقة والمتساندة . وهناك فرق  
بين الواو والفاء في دلالة التركيب . (سيبويه  
، الكتاب: ٤٢٩/١) وقد تأتي الفاء لإفادة الترتيب  
بغير مهلة بنوعيه (المعنوي والذكري) مع  
إشراك المعطوف مع المعطوف عليه في  
الحكم ، سواء كان الإشراك من حيث الإعراب  
رفعا ، ونصبا، وجزما، أو من حيث الاسمية  
أو الفعلية، أو من حيث المعنى. وكذلك تفيد  
التعقيب ، أي بلا مهلة. وتأتي للسببية غالبا  
أي أن ما قبلها علة وسببا لما بعدها ، كقولنا  
: أعطيته فشكر، فالإعطاء سبب الشكر،  
والمسبب يقع ثاني السبب وبعده متصلا به،  
فذلك جاءت الفاء لهذا المعنى. (ابن يعيش، شرح  
المفصل: ٤٢٩/٣، وشرح ابن عقيل: ١٨٧/٣)

والفاء من الروابط الحجاجية التي وردت  
في القرآن الكريم بكثرة ، لاسيما في سورة  
الزمر، وقد جاء ذكرها خمس عشرة مرة ، منها  
قوله تعالى: « أَفَمَنْ شَرَحَ اللَّهُ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ

فالمعنى أنه غلظ قلبه وجفا عن قبول ذكر الله  
»(الزجاج، معاني القرآن و أعرابه: ٣٥١/٤  
، وينظر: الكشاف: ٣/٣٩٤)

وقد أعقب - جلّ وعلا- شرح الصدر  
للإسلام بالنور، وهذا ما أفادته (الفاء) إذ  
طوت الحدث طيا بأسرع ما يكون، وهو  
من الفنون البلاغية البديعة، الذي حقق قصر  
المدة الزمنية التي تنقضي بين وقوع المعنى  
على ما قبل الرابط (الفاء) ووقوعه على ما  
بعده، (ينظر: النحو الوافي: ٣/٤١٠) أي لا  
تراخي في الزمن؛ لأن النور والهداية كانتا  
في غاية السرعة بعد انشراح الصدر للإسلام  
، وكانت (الفاء) حلقة الوصل بينهما، إذ توجب  
وجود الثاني بعد الأول، والأمر بينهما قريب  
(ينظر: ابن السراج الأصول في النحو: ٢/٥٥)  
ويمكننا القول إن العلاقة الحجاجية هي أن  
شرح الصدور والنور والهداية حجج، و(الفاء)  
رابط، وقسوة القلب هي النتيجة علما أن العلاقة  
الحجاجية قائمة بين المتكلم والمخاطب.

إذ إن المعنى في هذا النص القرآني رفض  
المساواة بين أمرين، علما أن الجواب كان  
مقدرا، ولم يكن بطريقة النفي وإنما كان باقرار  
أحد الخيارين إما انشراح الصدر للإسلام  
والهداية، وإما قسوة القلب عن ذكر الله. (د. تمام  
حسان، البيان في روائع القرآن: ٢/٢٠٢)

ثم :

ثم من الروابط الحجاجية، لها نفس الوظيفة  
التي يؤديها الرابط الحجاجي (الفاء) في اقتضاء  
الترتيب، ولكنها بين المعطوف والمعطوف  
عليه مدة أطول من الفاء، «وفيد الترتيب  
بمهلة». (المرادي، الجنى الداني: ٤٢٦) بمعنى

أن الثاني يأتي بعد الأول بمهلة، وهذه المدة  
قياسها متروك لما متعارف عليه وشائع، فضلا  
عن السياق، إذ لا يمكن وضع ضابط يحدد  
المدة طويلة أو قصيرة؛ (المعوض، حروف  
المعاني: ١٥١) لأن ما يُعد وقتا قصيرا في أحد  
المواقف قد يكون طويلا في غيره، فلا يوجد  
قطعية على مدة التراخي من جهة اللفظ، وهذا  
الرابط لا يقوم بالجمع بين الحجج وإنما يقتضي  
الترتيب بينها، فاذا أتى بهذا الرابط في الخطاب  
زالت صورة التشريك والجمع، بتوظيف الرابط  
(ثم) ضمن تركيب مناسب بحسب ما يقتضيه  
الخطاب من تركيب، وبذلك يلتفت المتلقي إلى  
المقتضيات المطلوبة من السياق.

ومما سبق فإن الرابط (ثم) يتعلق  
بالطريقة التي ترتبها استنتاجات الخطاب  
لاسيما أن دلالات عطفه هي التشريك لكننا  
هنا نشير إلى أن هذا الرابط لا تقتصر وظيفته  
بهذا فحسب من الناحية النحوية، وإنما يأتي  
على المستوى الحجاجي أداة اجرائية ذات  
بعد أكبر من جانبها اللغوي المحظ، بيد أن  
الرابط (ثم) أداة تؤدي الكشف عن مقصدية  
المتلفظ بالخطاب، وتوضيح نواياه من خلال  
سياق المقام الذي هو مجموع الشروط الطبيعية  
والاجتماعية والثقافية، وضمن هذه المعطيات  
ساهم الرابط (ثم) في اتساق النص، وابرز  
دلالاته الحجاجية في آيات سورة الزمر، وقد  
عده منظروا الحجاج رابطا مهما؛ لأنه ذو بعد  
حجاجي تداولي. (د. مثنى، أسلوبية الحجاج: ٨٠)  
إن الربط الحجاجي بحرف العطف  
(ثم) يكون بين وحدتين دلالتين، أو أكثر في

إطار استراتيجية واحدة؛ لذا فقد يكون الربط بين عناصر غير متجانسة. (العزاوي، اللغة والحجاج: ٢٩) وبتوظيف (ثم) ضمن تركيب مناسب بحسب ما يكتنف الكلام من ترتيب، وبذلك يلتفت المتلقي الى المعطيات المطروحة في السياق. وقد ورد ذكر الحرف (ثم) في سورة الزمر عشر مرات، منها قوله تعالى: «أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَلَكَهُ يَنَابِيعُ فِي الْأَرْضِ ثُمَّ يُخْرِجُ بِهِ زَرْعًا مُخْتَلِفًا أَلْوَانُهُ ثُمَّ يَهِيجُ فَتَرَاهُ مُصْفَرًّا ثُمَّ يَجْعَلُهُ حُطَامًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرًا لِأُولِي الْأَلْبَابِ».

إن من روائع مواقع (الفاء وثم) وأدائها على إعجاز القرآن في وضع الحرف موضعه الملائم له ما تعاورتا فيه مواقعهما من مشتبه النظم الحكيم، وفي هذا النص القرآني نرى أن الحرفين قد اجتمعتا هنا وأضفتا على النص هالة من المعنى الدلالي والبلاغي، ما يعجز الانسان عن ادراكه والانبهار والعجب منه، والوقوف أمامه بوقار واجلال.

وقد نبه الرضي على ذلك في حديثه عنهما فقال: «ثم أعلم أن افادة الفاء للترتيب لا ينافيها كون الثاني المترتب يحصل بتمامه في زمان طويل، اذا كان أول اجزائه متعقبا لما تقدم، كقوله: (ألم تر أن الله أنزل من السماء ماء فتصبح الارض مخضرة) الحج ٦٣. فان اخضرار الارض يبتديء بعد نزول المطر لكن يتم في مدة ومهلة، فجيء بالفاء نظرا الى أنه لا فصل بين نزول المطر وابتداء الاخضرار، ولو قال: ثم تصبح نظرا الى تمام الاخضرار جاز.» (الاستربادي، شرح الرضي: ٣٨٨/٤)

وقد أثر الله- جلّ وعلا- في هذا النص الحكيم حرف المهلة (ثم) في مجال الامتنان بنعمة نزول الماء وأثره في حياة الانسان، والنبات، فأطال المشهد وأبطء في إيقاعه؛ ليتيح الفرصة للتدبير وادراك عظيم قدرة الله- جلّ وعلا- فيما تشاهد من عجائب صنعه، وفي هذا النص مجال التذكر، وإنعام النظر، وذلك يناسبه مط الزمن، وعرض المشهد ببطء؛ ليدرك السامع تفاصيله، ويقع على ما خفي ودقّ منه؛ لذلك لم يعقب نزول الماء خروج النبات، وإنما نبه على أمر هو من أعظم دلائل القدرة قوله: «فسلكه ينابيع في الارض»، فأراك مرحلة طواها... وهي حركة الماء يجري أنهارا فوق سطح الارض، أو يتسرب الى باطنها، فيجري تحت طباقها ليمثل مخزونا يتفجر آبارا وعيونا، وقد جاء حرف المهلة في قوله: (ثم يُخرج به زرعاً) ليطيل زمن التأمل في الماء وهو يأخذ طريقه الى باطن الارض، يمهد لخروج النبتة الصغيرة، ويشق لها حجب الارض، ويزيل عنها ما يعيق طريقها الى النور والهواء، وكأن الماء لا يروي ظمأها فحسب، وإنما يفتح لها نوافذ الخروج الى الحياة، ... ولما كان الزرع باختلاف ألونه يستدعي طول التأمل والنظر فيما أبدع الله من هذا التنوع في الألوان والطعوم والروائح في نبات تحتضنه تربة واحدة ويُسقى بماء واحد، دخلت (ثم) فيما عطف عليه؛ لتطيل زمن المشاهد (ثم يهيج فتراه مصفرا) حتى هذه المرحلة من الشيخوخة لا يستعجل القرآن عرضها؛ لأنها طور من أطوار النبات، فلا يتعجل بنهايته قبل

بلوغ الغاية التي أَرادها الله (ثم يجعله حطاما).  
(الخصري، من اسرار حروف العطف: ٢٧٢)  
إذ حققت أداة الربط (ثم) الوفاء بهذا الغرض.  
فضلا عن ذلك فقد شكلت بنية الإستفهام  
المنفي نسقا حاضنا للخطاب؛ لإتخاذه بُعدا  
ساعد في إبلاغ الخطاب الإقناعي بصيغته  
التقريرية (ألم) لتقرير حقيقة إنزال الماء من  
السماء ثم يسلكه ينباع تجري فيسقي بها الزرع  
ثم ينمو الى أن يصبح حطاما، مما جعلها حقيقة  
واقعية معروفة عند المتلقي؛ لأن الإستفهام  
المنفي « أوقع في النفس وأدل على الإلزام».  
(د. فضل، البلاغة فنونها وافنانها: ١/١٩٠)

ومن أجل كون الحجة واقعية مدركة  
بالإخبار، اتجه النص بذكر الحقائق التي  
أوجدها الخالق -جلّ وعلا-. فالعلاقة الحجاجية  
في هذا النص، هي أن (ثم) رابطة حجاجي  
، وإنزال المطر وتفجير العيون والينابيع،  
وإخراج الزروع بمختلف أنواعها ما هي إلا  
حجج واقعية معروفة عند المتلقي، وتذكير  
أولي الألباب هي النتيجة؛ ومن أجل تدعيم هذه  
النتيجة جاء بالحجج متسلسلة بالرباط الحجاجي  
(ثم) الذي أفاد المهلة والتراخي في الزمن بين  
هذه الحجج. والله اعلم

### حتى:

اختلف النحاة البصريون والكوفيون في  
إعراب (حتى)، وكذلك في أنواعها وتأتي  
لإنتهاء الغاية، أو التعليل، أو الإستثناء.  
(المالقي، رصف المبانئ: ١٩٥) وينظر، الجني  
الداني: ٥٤٢) وهي من الروابط الحجاجية التي  
تكون فيها الحجة الثانية أقوى من الأولى بناء

على ما قدمه (ديكرو) في وصف حجاجي بديل  
عن الوصف التقليدي، فلا ينحصر دور (حتى)  
في اضافة معلومة جديدة الى القول فحسب،  
وإنما يتمثل دورها الحجاجي في ادراج حجة  
جديدة أقوى من الحجة الأولى المذكورة،  
وتخدم الحجتان نتيجة واحدة متفاوتة في القوة  
(العزاوي، اللغة والحجاج: ٢٧).

ويتوقف دورها الحجاجي على  
نوعها، ف(حتى) الجارة التي تعني إنتهاء  
الغاية تكون قوتها الحجاجية أكبر من العاطفة،  
على أن يراعي المرسل شروط مجرورها في  
التركيب، وهي أن تجر الاسم الظاهر، وأن  
يكون جزء أو ملاق لأخر الأجزاء، وأن يكون  
مجرورها داخلا فيما قبلها على الغالب، وأن  
يكون الإنتهاء به أو عنده. أما العاطفة وبالنظر  
الى شروط المعطوف بأن يكون بعض ما قبلها  
أو كبعضه، أو أن يكون غاية لما قبلها إما  
في زيادة أو نقص، فالزيادة تشمل التعظيم،  
والنقص يشمل الضعف والتحقير. (ابن هشام  
مغني اللبيب: ١٢٦) ويرى (ديكرو وانسكوبر)  
في شأن هذا الرباط (حتى) الحجاجي، أن  
الحجج المربوطة بوساطة هذا الرباط ينبغي أن  
تنتمي الى فئة حجاجية واحدة، فالقول المشتمل  
على الرباط (حتى) لا يقبل الإبطال والتعارض  
الحجاجي. (العزاوي، اللغة والحجاج: ٧٣)  
أضف الى ذلك أن « العامل (حتى) في الملفوظ  
يساعد على تقوية إيقان المتقبل بالنتيجة، بل إن  
العامل قبل ذلك يرسم له صورة المسلك الذي  
ينبغي عليه أن يقطعه للوصول الى النتيجة،  
وهو في أثناء ذلك كله يقوي النتيجة التي يروم

المفروض إيصالها , وعليه فان السلمية يفضحها العامل في حد ذاته , .... إن ما يسبق (حتى) وما يليها يجب أن تحكمه علاقة الجزء بالكل, وهنا يظهر مفهوم السلمية, فما يأتي قبلها أضعف أثرًا في إيصال النتيجة , في حين أن ما يليها أقوى نجاعة في الحجاج, وكل هذا من جراء أن الجزء أكثر إقناعًا , لدقته, من الكل, وأن العام لغموضه أقل نجاعة من الخاص.» (د.الناجح،العوامل الحجاجية:١٣٤)

وقد وردت (حتى) في سورة الزمر مرتين, منها قوله تعالى : « وَسَيَقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ زُمَرًا حَتَّى إِذَا جَاؤُوهَا وَفُتِحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طِبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ » . الزمر ٧٣

إن الخطاب في هذا النص القرآني بين الله- جلّ وعلا- وبين نبيّه - صلى الله عليه وآله وسلم - بصيغة الإخبار الذي يمثل حقيقة ينطلق منها الحجاج ؛ من أجل إقناع المخاطب أن هناك فريقين أحدهما يساق الى النار وجحيمها, والآخر يساق الى الجنة ونعيمها . فالسياق القرآني فيه بشرى للمؤمنين الذين خافوا الله وعبده حق عبادته , والناظر في هذه الآية الكريمة يرى أن (حتى) قامت بإشراك الكلام اللاحق لها في حكم الكلام السابق لها , أي: (حتى إذا جاؤوها وفتحت أبوابها) إذ إن مجيئهم وفتح الأبواب لهم حجة تكون نتيجتها دخول الجنة والخلود فيها, وتجعل غايتها الوصول الى تأكيد النتيجة المتوصل اليها من تأكيد الحكم بوساطتها, ف(حتى) هنا ليست لمجرد جمع الحجج وضمها , بل تأتي لإضافة الحجة على

الحجة السابقة فتزيد من تأكيد النتيجة, فالحجة الأقوى هي سوق المتقين برفق الى الجنة ؛ لأن غايتهم الجنة ونعيمها, وذلك هو الفوز العظيم. جاء في الكشاف: « (حتى) هي التي تُحكى بعدها الجمل والجملة المحكية بعدها هي شرطية إلا أن جزاءها محذوف, وإنما حذف لأنه في صفة ثواب أهل الجنة فدلّ بحذفه على أن شيئاً لا يحيط به الوصف وحق موقعه ما بعد (خالدين).. وقيل أبواب جهنم لا تُفتح إلا عند دخول أهلها فيها, وأما أبواب الجنة فمتقدم فتحها , بدليل قوله: (جنات عدن مفتحة لهم الأبواب) فذلك جيء بالواو كأنه قيل : حتى إذا جاؤوها وقد فتحت أبوابها فان قلت: كيف عبر عن الذهاب بالفريقين جميعاً بلفظ السوق ؟ قلت: المراد بسوق أهل النار طردهم إليها بالهوان والعنف, كما يُفعل بالأسارى والخارجين على السلطان إذا سيقوا الى حبس أو قتل , والمراد بسوق أهل الجنة سوق مراكبهم ؛ لأنه لا يذهب بهم إلا راكبين وحثها إسراعاً بهم الى دار الكرامة الرضوان كما يُفعل بمن يُشرف ويُكرم من الوافدين على الملوك فشتان ما بين السوقين.»(الزمخشري،الكشاف:٤١١/٣ ،وينظر:الطبرسي،جامع الجوامع:٢٣٠/٣ ،ابوحيان،البحر المحيط:٤٢٥/٧)؛ فالعلاقة الحجاجية هي: إن (حتى) رابط حجاجي, ومجيئهم وفتح الأبواب وترحيب الملائكة بهم ما هي إلا حجج قوية متسلسلة, (فادخلوها خالدين) هي النتيجة, بدليل أن الفاء وقعت جواباً لـ(إذا) الشرطية, أي: إن الجنة داركم فاسكنوها مخلدين منعمين فيها.

ف(حتى) هنا تربط بين حجج عديدة , وهذه الحجج متساوقة , بمعنى أنها تخدم نتيجة واحدة, والنتيجة المقصودة هي قوله: (فادخلوها خالدين) إذ إن الحجة التي تلي الرابط, هي الحجة الأقوى, ومعلوم أن دخول المتقين الجنة, وتفتيح أبوابها, وترحيب الملائكة بهم, هي غاية المؤمنين وأمنيتهم.

وتظهر عملية التقوية للحجة في حركة التوجيه التي تقوم بها (حتى) في الملفوظ , من العام الى الخاص, ومن الكل الى الجزء, وفي هذا التمثلي رفع للغموض وتعدد المفاهيم, إذ إن من وظائف العامل الحجاجي القضاء على الغموض وحصر النتيجة حصرا. (د.الناجح,العوامل الحجاجية: ١٣٦)

أدوات الإستدراك :

وردت في سورة الزمر عدة, منها: أدوات الاستدراك, ومعناها أن ما قبلها يستدرك ما بعدها, وهي (لكنّ و لكن وبلى) وهي كما يأتي:

بل:

جاءت (بل) عند النحاة لنفي كلام وإثبات غيره, قال الرماني: «وهي من الحروف الهوامل, ومعناها الإضراب عن الأول, والإيجاب للثاني.» (الرماني, معاني الحروف: ٧١) أي: ينقل حكم ما قبلها الى ما بعدها, ويستعمل هذا الرابط على أحد الوجهين, حسب ما يرد بعده. (الشهري, استراتيجيات الخطاب: ٥١٥) فإذا جاءت بعدها جملة فهي حرف ابتداء, تفيد الإضراب إما على جهة الإبطال, أو الترك للإنتقال, وإذا وقع بعدها

مفرد فهي حرف عطف, ويتحدد معناها بحسب الكلام الذي يسبقها, فإذا تقدمها أمر أو إيجاب فهي لإزالة الحكم عما قبلها, جعل ما قبلها كالمسكوت عنه وجعل الحكم لما بعدها, أما إذا تقدمها نفي أو نهي فهي لتقرير حكم ما قبلها على حالته, وجعل ضده لما بعدها, وهي لا تكون نسقا بعد الإيجاب, وإنما تكون نسقا بعد النفي, وما جرى مجراه.

وتكمن حجاجية هذا الرابط (بل) في أن المرسل يرتب بها الحجج بما يمكن أن نسميه بالحجج المتعاكسة؛ وذلك لأن بعضها مثبت وبعضها منفي؛ لأن بل حرف اضراب يفيد الإبطال. (سميرة, الخطاب القرآني: ١٤١)

ومن أمثلة ذلك ما يقوله شخص متهم بالتقصير في عمله: لم اتقاعس عن العمل بل اجتهدت فيه. إذ أبطل التقصير عندما نفاه, ومن ثم أثبت الاجتهاد, وبذلك أنجز فعلين لغويين مع المحافظة على ترتيبهما حجاجيا باستعمال الرابط (بل), وربما لا يريد المرسل إبطال ما قبل (بل) بقدر ما يريد الإنتقال من درجة دنيا في الحجاج الى درجة أعلى, مثل: نحن لا نظلمك بل أنت مغرور, وكذلك الحال لو تقدمها نفي أو نهي. (الشهري, استراتيجيات الخطاب: ٥١٥)

وبناء على ما سبق من معطيات لسانية يتسم بها الرابط (بل) فان الإضراب الإنتقالي هو أن تنتقل من غرض الى غرض آخر, مع عدم إرادة إبطال الكلام الأول. (السامرائي, معاني النحو: ٢٥١/٣) وهذا يعني أن الرابط الحجاجي (بل) يعمل تعارضا حجاجيا بين ما قبله وما بعده, وبهذا يوجه القول بمجمله نحو النتيجة المضادة, فالحجة الأولى حكمها النفي, والثانية حكمها الإيجاب والإثبات. (د.ناجح,العوامل

الحجاجية:١٦٥) إن الربط ب(بل) يجعل الحجة الثانية أقوى من الأولى , وكما في قوله تعالى: « فَأَيُّ مَسِّ الْإِنْسَانِ ضُرٌّ دَعَانَا ثُمَّ إِذَا حَوَّلْنَاهُ نِعْمَةً مِّنَّا قَالَ إِنَّمَا أُوتِيتُهُ عَلَىٰ عِلْمٍ بَلْ هِيَ فِتْنَةٌ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ » الزمر ٤٩ .

يبين الله جلّ وعلا- في هذا النص القرآني أن الانسان لا يلتجئ الى الله إلا إذا أصابه مكروه أو ضرر, فعندها يدعو الخالق -عزّ وجل- أن يخلصه مما هو فيه, ويعطيه الله ذلك بعد مهلة وتراخي في الزمن , ومع ذلك فهو ينكر بأنه لم يدعو أحدا , وهذه هي الفتنة التي يصاب بها المغرور بنفسه , وهو ما لا يدركه أكثر البشر « فتلك العطية فتنة من الله وبلوى يبتلي بها ليشكر أو يكفر. وكل من أُعطي على غير جزاء فقد خول .(الزجاج,معاني القرآن:٣٥٧/٤)

وقد جعل الرابط الحجاجي (بل) الفتنة , التي هي الحجة الثانية أقوى وأشد في النفس من حجة الإعطاء والنعمة ومس الضر , وإن هذه الألفاظ المكونة للقسم الحجاجي يصدق عليها قول (موشلار وريبول) حين تكون ثمة علاقة رتبة , أو قوة داخل القسم الحجاجي تقول إن الحجج تنتمي الى نفس السلم الحجاجي... فالسلم الحجاجي إذن هو قسم حجاجي موجه, إذ إن التوجيه الحجاجي هو الإتجاه الذي يأخذ الملفوظ في سبيل الوصول الى قسم من النتائج , والذي يُظهر عملية التوجيه ويعطي للملفوظ الحجة مكانها في السلم ويسوّغ لها أن تكون مفضية الى النتيجة , إنما هو العامل الحجاجي .(د.ناجح,العوامل الحجاجية:١٤٥), إذ إن الرابط يقيم علاقة حجاجية مركبة من علاقتين حجاجيتين فرعيتين, علاقة بين حجة

مس الضر, وإعطاء النعمة , والتكبر والإنكار والنتيجة, والعلاقة الحجاجية الثانية تسير في اتجاه النتيجة المضادة , أي : بين الحجة القوية التي تأتي بعد (بل), وهي الفتنة, والنتيجة المضادة للنتيجة السابقة التي هي مس الضر وإعطاء النعمة والإنكار.(العزاوي, اللغة والحجاج:٦٣)

وعليه فإن العلاقة الحجاجية لهذه الآية الكريمة هي: إن مس الضر, وتخويل النعمة, والتكبر, والإنكار هو الحجة الأولى, و(بل) هو الرابط الحجاجي, والفتنة هي الحجة الثانية, وعدم العلم والنسيان والتغافل هو النتيجة.

وقد ساعد هذا الرابط على الانتقال من غرض الى آخر , وقد أفضى الى دلالة حجاجية أقوى, فسيرورة السياق كشفت عن حدث مهم وهو أن إعطاء النعمة والإنكار لها , ما هي إلا فتنة واختبار للإنسان أيكفر أم يشكر.

ومما سبق يتضح لنا أن(بل) تنفي ما قبلها بإثبات الحجة التي تليها , فدورها الحجاجي يكمن في توجيهها للخطاب برمته , فهي تنفي الكلام الأول وتقويه تماما لتثبت الكلام الذي بعدها, وهذا ما جعلها من أقوى الأدوات حجاجا. (الديدي, الحجاج في الشعر العربي القديم:٣٥١).

### لكن:

ورد الرابط (لكن) في القرآن الكريم مشددا ومخففا, وأورد النحويون في معنى (لكن) مشددة النون أقوالا: « أحدها : وهو المشهور أنه واحد وهو الإستدراك وفسر بأن تنسب لما بعدها حكما مخالفا لحكم ما قبلها ؛ ولذلك لا بد من أن يتقدما كلام مناقض لما

بعدها , نحو ما هذا ساكنا لكنه متحرك , وضد له نحو ما هذا أبيض لكنه أسود . قيل : أو خلاف نحو ما زيد قائما لكنه شارب , وقيل لا يجوز ذلك . والثاني: أنها ترد تارة للإستدراك وتارة للتوكيد... ومثلوا للتوكيد بنحو: لو جاءني أكرمته ولكنه لم يجيء , فأكدت ما أفادته (لو) من الامتناع. والثالث: أنها للتوكيد دائما مثل (إنّ) ويصحب التوكيد معنى الإستدراك, ...» (ابن هشام، مغني اللبيب: ٢٨١).

وأما ساكنة النون فهي: «ضربان مخففة من الثقيلة وهي حرف ابتداء لا يعمل خلافا للأخفش ويونس لدخولها بعد التخفيف على الجملتين خفيفة بأصل الوضع فان وليها كلام فهي حرف ابتداء لمجرد إفادة الاستدراك وليست عاطفة ويجوز أن تستعمل بالواو.... وبدونها.» (المصدر نفسه: ٢٨٣).

أما من حيث كونها رابطا حجاجيا فهي أداة تربط بين عبارتين متفاوتتين في القوة الحجاجية, مثال ذلك: لماذا تكذب عند التحقيق معك؟ ما كذبت لكني احتلت في كلامي. إذ عمد المرسل الى نفي الكذب أولا ثم ارتقى بحجابه درجة, وهي اثبات الحيلة. (سميرة، الخطاب القرآني: ١٣١) فالرابط الحجاجي (لكن) يمثل قوة حجاجية , ويقدم تعارضا حجاجيا بين ما يتقدمه وما يتلوه, فضلا عن الدليل الذي يرد بعد هذا الرابط يكون أقوى من الذي يرد قبله , وتكون له لغلبة بحيث يتمكن من توجيه الخطاب بمجملة فالحجة الثانية تكون أقوى من الحجة الأولى. (الزاوي, اللغة والحجاج: ٦٠, وينظر: الشلاهي، البيان والتبيين في ضوء

البلاغة الجديدة: ١٣٢), وهي من الروابط التي حظيت باهتمام كبير من قبل (انسكوبير وديكرو) اللذين ميزا في دراستهما للأداة بين الإستعمال الإبطلائي, والإستعمال الحجاجي, إلا أن ما يميز وجود هذا الرابط في اللغة العربية, هو استعماله في الإبطل والحجاج ويمثل الرابط (لكن) في القول الحجاجي علاقة القوة من جهة , والتعارض الحجاجي من جهة أخرى , فهي تستعمل في دحض النتيجة من الحجة التي تأتي بعدها. ونرى ذلك في قوله تعالى: « وَسِيقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَىٰ جَهَنَّمَ رُمًّا حَتَّىٰ إِذَا جَاؤُوهَا فَتَحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا أَلَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِّنكُمْ يَتْلُونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِ رَبِّكُمْ وَيُنذِرُونَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا قَالُوا بَلَىٰ وَلَكِنْ حَقَّتْ كَلِمَةُ الْعَذَابِ عَلَىٰ الْكَافِرِينَ». الزمر ٧١ الخطاب في هذا النص القرآني , موجه من الله تعالى الى الكافرين « ولما ذكر أشياء من أحوال يوم القيامة على سبيل الإجمال بين بعد كيفية أحوال الفريقين وما أفضى اليه كل واحد منهما فقال (وسيق) والسوق يقتضي الحث على السير بعنف , وجواب (إذا) (فتحت أبوابها) ودلّ ذلك على أنه لا يفتح إلا إذا جاءت كسائر أبواب السجون فانها لا تزال مغلقة حتى يأتي أصحاب الجرائم الذين يسجون فيها فيفتح ثم يغلق عليهم (وقال لهم خزنتها) على سبيل التقرير والتوبيخ ( ألم يأتكم رسل منكم ) من جنسكم.... (قالوا بلى) أي قد جاءتنا ... وهذا اعتراف بقيام الحجة عليهم... وصرحوا بالوصف الموجب لهم العقاب.» (ابو حيان، البحر المحيط: ٤٢٤/٧, وينظر: الطوسي، جامع الجوامع: ٢٣٠/٣)

وقد بين الله- جلّ وعلا- أن العذاب واقع بالكافرين لا محالة، بعد ما ألقى- جلّ وعلا- عليهم الحجج والبراهين، فلم يبق أمامهم مخرج للإعتذار أو الهروب، فقال (ولكن حقت) فكلمة العذاب طغت على المشهد وأصبحوا في عداد أهل النار. وهذا ما أفادته (لكن) في تعارضها، إذ إنها تعمل في النص الحجاجي على إيجاد تعارض بين ما يتقدمها وما يتأخر عنها، بحيث تكون الحجة الثانية أقوى من الأولى؛ لأن الكلام فيها يساق صوب النتيجة المضادة التي يتبطنها معنى (لكن) نتيجة يراد الوصول إليها. (الشلاهي، البيان والتبيين في ضوء البلاغة الجديدة: ١٣٢).

فالعلاقة الحجاجية توضح أن الكافرين المساقين إلى النار وأبوابها، وملئكة العذاب، والكتب المنزلة هي الحجة الأولى، و(لكن) مثلت الرابط الحجاجي، ثم الحجة الثانية وهي كلمة العذاب، أما النتيجة فهي ما سيؤول إليه مصيرهم، والله أعلم.

## الخاتمة

بعد غمار الخوض في دراسة بعض الروابط الحجاجية التي وردت في سورة الزمر، كان لا بد من أن نبين أهم ما توصل إليه هذا البحث من نتائج، وهي كما يأتي:

١ - تنوع الأساليب الخطابية التي استعملها القرآن الكريم في الآية الواحدة، فعندما نريد دراسة حرف ما، نجد معه في نفس الآية حروفا أخرى، لها عملها ودلالاتها في السياق، فقد يذكر مع الرابط حرف النفي أو الاستفهام أو

حرف عطف آخر، وهذا ما يعطي الرابط تأكيدا وقوة تضاف إلى السياق، وهو ما جعل التعبير القرآني معجزا في نظمه.

٢ - اتضح مما تقدم أن لكل أداة من أدوات الربط معان دلالية تجعلها أقوى من الأداة الأخرى في الاستعمال، وإن كان لكل أداة استعمالها الخاص، إذ إنّ لكل حرف حجبه في المكان المناسب.

٣ - تحقق المعرفة المشتركة والإنسجام بين الحجة والنتيجة، إذ عرفها بعض المحدثين بمفهوم الوضع حين ميّز بين الإستدلال والحجاج، فضلا عن التماسك النصي الذي تضيفه على النص.

٤ - يتسم الحجاج بالروابط الحجاجية بالإقناع؛ لذا فهو موجه لتغيير قناعات المتكلم، فضلا عن كون هذه الروابط تصل الحجة بالنتيجة وتؤثر في توجيه الحجاج.

٥ - تظهر أهمية المنهج التداولي في دراسة الروابط للأغراض والمعاني البلاغية التي تؤديها، مما يعني أن لهذه الروابط بُعدا تداوليا يؤدي إلى تعدد المعاني الإنجازية.

## المصادر

- \* استراتيجيات الخطاب: عبد الهادي بن ظافر الشهري، الرياض
- \* أسلوبية الحجاج التداولي والبلاغي (تنظير وتطبيق على السور المكية): د. منى كاظم
- \* أصول تحليل الخطاب في النظرية النحوية العربية (تأسيس نحو النص): محمد الشاوش

\* الحجاج في الشعر العربي بنيته وأساليبه: د. سامية الدريدي, عالم الكتب, الحديث, اردن-الأردن, ط ٢, ٢٠١١ م.

\* حروف المعاني: د. سلمان معوض, المؤسسة الحديثة للكتاب, طرابلس - لبنان, ٢٠٠٨ م, د ت .

\* الخطاب القرآني لآيات الحياة الدنيا دراسة تداولية: سميرة خميس عبود, رسالة ماجستير غير منشورة, كلية العلوم الاسلامية- جامعة بغداد, ٢٠١٩ م.

\* رصف المباني في شرح حروف المعاني: أحمد بن عبد النور المالقي (٧٠٢هـ) تح: د. سعيد صالح مصطفى زعيمه, دار ابن خلدون للنشر, د ت.

\* زاد المسير في علم التفسير: للإمام أبي الفرج عبد الرحمن بن محمد الجوزي (٥٩٧هـ), زهير الشاوش, المكتب الإسلامي, ط ٤, ١٩٨٧ م.

\* شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك: بهاء عبدالله بن عقيل (٧٦٩هـ): تح: محمد محي الدين عبد الحميد, دار الغدير- قم, مطبعة المعراج, ط ١, ١٤٢٩ هـ.

\* شرح الرضي على الكافية: رضي الدين الاستربادي (٥٩٨ هـ) تح: يوسف حسن عمر, جامعة فار يونس, ط ٢, ١٩٧٨ م.

\* شرح المفصل: موفق الدين يعيش بن علي بن يعيش النحوي (٦٤٣هـ) تح: أحمد السيد سيد أحمد, المكتبة التوفيقية, القاهرة- مصر .

\* علم لغة النص النظرية والتطبيق: د. عزة شبل محمد, مكتبة آداب القاهرة, ط ١, ٢٠٠٧ م.

العوامل الحجاجية في اللغة العربية: د. عز

, المؤسسة العربية للتوزيع, تونس, ط ١, ٢٠٠١ م.

\* الأصول في النحو: لأبي بكر محمد بن سهل بن السراج (٣١٦هـ) تح: د. عبد الحسين الفتلي, د ت.

\* البلاغة فنونها وأفانها (علم المعاني): د. فضل حسن عباس, دار الفرقان للنشر, عمان-الأردن, ط ٢, ١٩٨٩ م.

\* البيان في روائع القرآن دراسة لغوية أسلوبية للنص القرآني: د. متمم حسان, عالم الكتب, ٢٠٠٣ م.

\* البيان والتبيين دراسة في ضوء البلاغة الجديدة: د. فالح عبدالله الشلاهي, مكتبة عدنان, بغداد - العراق, ط ١, ٢٠١٧ م.

\* تفسير البحر المحيط: لمحمد بن يوسف الشهير بأبي حيان الأندلسي (٧٤٥هـ): تح: الشيخ عادل أحمد عبد الواحد وآخرين, دار الكتب العلمية, بيروت- لبنان, ط ٢, ٢٠٠٧ م.

\* تفسير جوامع الجامع: للشيخ أبي علي الفضل بن الحسن الطبرسي: تح: مؤسسة النشر الاسلامي التابعة لجماعة المدرسين بقم, ط ٢, ١٤٣٠ هـ.

\* جمهرة اللغة: لأبي بكر محمد بن الحسن بن دريد الأزدي (٣٢١ هـ) تح: رمزي منير بعلبكي, دار العلم للملايين, ط ١, ١٩٨٧ م.

\* الجنى الداني في حروف المعاني: بدر الدين أبو محمد الحسن بن القاسم المصري المرادي (٧٩٤ هـ) تح: د. فخر الدين قباوة والاستاذ محمد نديم فاضل, دار الكتب العلمية, بيروت- لبنان, ط ٢, ٢٠١٦ هـ).

بن هشام الأنصاري (٥٧٦١هـ) تح : دز مازن المبارك، دار الفكر ، بيروت ، ط٣، دت.  
 \* من أسرار حروف العطف في الذكر الحكيم (الفاء ثم) : د. محمد الأمين الخصري ، مكتبة وهبة ، القاهرة ، ط١ ، ٢٩٩٣ م .  
 \* النحو الوافي مع ربطه بالأساليب الرفيعة والحياة اللغوية المتجددة : عباس حسن ، دار المعارف بمصر ، ط٣، دت.

### الرسائل والأطاريح

\* جهود الباحثين العراقيين النحوية في دراسة كتاب سيبيويه من ٢٠٠١-٢٠١٧ م . عيبر خزعل خلف ، اطروحة دكتوراه ، جامعة ديالى ، ٢٠٢٠ م ، لم تنشر.

الدين الناجح، مكتبة علاء الدين للتوزيع والنشر، صفاقس - تونس ، ط١ ، ٢٠١١ م .

\* العين : لأبي عبد الرحمن الخليل بن أحمد الفراهيدي (٥١٧٥هـ) : تح : د.مهدي المخزومي ود.ابراهيم السامرائي ، وزارة الثقافة والإعلام - العراق ، دار الرشيد للنشر ، ١٩٨٢ م .

\* الكتاب : لسيبويه عمرو بن عثمان بن قنبر (٥١٨٠هـ) تح : عبد السلام هارون ، مكتبة الخانجي - القاهرة ، ط٣ ، ١٩٩٨ م .

\* الكشف عن حقائق التنزيل وعيون الأقاويل في وجوه التأويل: أبو القاسم جار الله محمود بن عمر الزمخشري (٥٣٨هـ) ، دار الكتاب العربي ، بيروت - لبنان ، د ط .

\* لسان العرب : لأبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن منظور (٧١١هـ) ، دار صادر - بيروت .دت.

\* اللغة والحجاج : أبو بكر العزاوي : العمدة في الطبع ، ط١ ، ٢٠٠٦ م .

\* معاني الحروف : أبو الحسن علي بن عيسى الرماني (٥٣٨٤هـ) ، تح: الشيخ عرفان سليم العشا حسونة، المكتبة العصرية، بيروت - لبنان، ط١، ٢٠٠٥ م .

\* معاني القرآن وإعرابه: لأبي اسحاق ابراهيم بن السري الزجاج (٥٣١١هـ) تح : د. عبد الجليل عبده شلبي ، دار الحديث - القاهرة ، ط٣، ١٩٩٧ م .

\* معاني النحو: د. فاضل صالح السامرائي، دار الفكر، عمان - الأردن ، ط٢، ٢٠٠٣ .

\* مغني اللبيب من كتب الأعراب: جال الدين